

**ĐIỀU KIỆN TẠI NGOẠI
ÁP DỤNG CHO TRẺ VỊ THÀNH NIÊN**
15 M.R.S. § 3203-A(5)

Trẻ vị thành niên / Ngày sinh _____

Tòa Án này xác nhận rằng có lý do chính đáng để tin rằng trẻ vị thành niên nêu tên ở trên đã phạm tội ở tuổi vị thành niên và được phép tại ngoại trong thời gian chờ các thủ tục tòa án tiếp theo với điều kiện là trẻ phải:

Ra hầu tòa (vào bất kỳ lúc nào được tòa án yêu cầu) (vào ngày _____ lúc _____ (sáng)(chiều)), và không có bất kỳ hành vi bất hợp pháp nào, bao gồm nhưng không giới hạn ở việc sử dụng hay chứa chấp bất kỳ loại đồ uống có cồn (rượu/bia...) hay loại thuốc/ma túy bất hợp pháp nào kèm với các điều kiện sau đây:

Trẻ vị thành niên phải tuân thủ các điều khoản và điều kiện ghi trong Thỏa Thuận Tại Ngoại Có Điều Kiện và Có Giám Sát đề ngày _____, được đính kèm theo lệnh này và được coi là một phần của Lệnh này.

Trẻ vị thành niên phải tuân thủ các điều kiện sau đây cho đến khi có lệnh tiếp theo của tòa án:

Ở với (các) phụ huynh và tuân thủ tất cả các quy tắc do phụ huynh đó đặt ra.

Ở với _____ tại _____

và tuân thủ tất cả các quy tắc của nơi đó. Căn cứ vào xác nhận dưới đây, tòa án thấy rằng các nỗ lực hợp lý đã được thực hiện để phòng ngừa hay giải quyết vấn đề nhằm tránh phải đưa trẻ vị thành niên ra khỏi nhà, hoặc không cần có nỗ lực hợp lý nào vì có các yếu tố tăng mức trầm trọng khiến cho việc tiếp tục sống ở nhà không phù hợp với nhu cầu được bảo vệ sự hạnh phúc, an nguy của trẻ. Cơ sở xác nhận các nỗ lực hợp lý: _____

Tuân thủ lệnh giới nghiêm: Mỗi ngày Ngày thứ hai đến thứ sáu từ _____ chiều/tối đến _____ sáng

Ngày thứ sáu và thứ bảy từ _____ chiều/tối đến _____ sáng.

Trừ trường hợp: đi cùng với phụ huynh hay một người giám sát được chỉ định hợp pháp khác; đi tham gia sự kiện của trường học; đang ở nơi làm việc hoặc trên đường đi lại nơi làm việc.

Quản thúc tại gia – Không được phép ra khỏi nhà khi không có (các) phụ huynh đi cùng _____ trừ hai trường hợp

đi thẳng đến và về từ trường học

đi thẳng đến và về từ nơi làm việc

Đi học đều đặn, hoặc tích cực cố gắng ghi danh vào một chương trình học tập hay giáo dục thay thế và tham gia đều đặn chương trình học đó.

Duy trì việc làm đều đặn hoặc tích cực đi kiếm việc làm.

Đồng ý tuân theo bất kỳ yêu cầu khám xét người hay xét nghiệm nào nhằm phát hiện ra việc chứa chấp, sử dụng thuốc/ma túy hay chất chứa còn.

Không tiếp xúc bằng bất kỳ cách nào với _____

Thường xuyên tham gia chương trình điều trị y tế tư vấn với _____
với tư cách là bệnh nhân ngoại trú nội trú tại _____
và dùng tất cả các loại thuốc theo chỉ định.

Điều kiện khác: _____

Nếu vi phạm bất kỳ điều kiện nào trên đây, trẻ vị thành niên có thể bị bắt giữ hay yêu cầu đáp ứng các điều kiện khác hay điều kiện bổ sung để được tiếp tục tại ngoại.

Ngày: _____

Thẩm Phán

Bằng việc ký tên vào giấy này, tôi công nhận rằng tôi hiểu và đồng ý tuân thủ các điều kiện nêu trên và rằng tôi đã nhận được một bản sao của Lệnh này hôm nay.

Ngày: _____

Trẻ vị thành niên